

,Egal was kommt, egal was ist: der Mainzer Narr bleibt Optimist!' (,No matter what comes, no matter what is: the fool of Mainz stays optimist!') – with this optimistic carnival slogan we greet you in March with a friendly Helau!

NEW DATES FOR THE WORKSHOP-SERIES ALLIANCE MANAGEMENT - CREATING PRODUCTIVE PARTNERSHIPS IN LIFE SCIENCES

As part of our workshop series "Alliance management", we offer new focal topics and dates together with the <u>n-tier services GmbH</u>: Tuesday, 12 April 2011: Topic "Contract management" Thursday 26 May 2011: Topic "Cooperation and Communication"

The participation fee is 70,-€ (plus VAT). To get one of the limited places sign up at <u>www.aspiras.de/alliancemanagement/anmeldung</u>.

MAINZER NETWORK CI3 GOES SPITZENCLUSTER

The CI3 Cluster (<u>http://www.ci-3.de/</u>) generates innovative, patient-adapted immunotherapeutics und diagnostic tools for tumors, autoimmune diseases und infections in a unique network. By means of its unique approach, it takes new paths to a better, sustainable future medicine.

CI3 ImmunoPolis develops products on the basis of various technologies, which serve the goal of bringing immunotherapeutic approaches to clinical use. The focus of these developments is on low side effect immunotherapeutics. The possibilities of nanotechnology are transferred into clinical diagnostics and therapeutics. Integrated fluidic systems are used for the development of diagnostic biomarkers for early diagnosis and treatment decision. eHealth solutions for researchers, physicians, patients and public Web portals are created as a service for individualized health.

CI3 is preparing an application for a BMBF excellence cluster. ASPIRAS is involved with some project proposals. If you have suitable skills and want to participate, please contact us at short notice at 06131-995304 or pauly@aspiras.de.

MARKET RELEASE WITHOUT BARRIERS

In cooperation with a partner we take responsibility for market access of your products or the provision of clinical trial samples as Qualified Persons with

manufacturing authorization for market release. Since the adoption of the 14th AMG-Novelle (German Pharmaceuticals Law Act) the release of drugs is defined as part of production. Before a drug is marketed or used in clinical trials a 'Qualified Person' must review the production process and the quality of the product. Our services include import permits, and the release of the commercial product and clinical trial medication.

Use our expertise and safeguard quality while maintaining your lean organization. Please coordinate an appointment for a personal interview at 06131-995304 or per e-mail to <u>pauly@aspiras.de</u>.

UPCOMING EVENTS

To keep our know-how up to date and to keep in touch with our clients and business partners we will be present at the following events in the near future:

- 7. Annual conference of the DGPT (Deutsche Gesellschaft für Experimentelle und Klinische Pharmakologie und Toxikologie), 30 March -1 April 2011 in Frankfurt
- PLCD-spring meeting, 31 March /1 April 2011 in Heidelberg
- LES working party LifeScience, 26/27 May 2011 in München

If you wish to participate in one of the events and use the chance of one-to-one interviews, please arrange a date by calling +49(0)6131-995304 or +49(0)162-6150783 or by sending an email to pauly@aspiras.de.

GOOD TO KNOW

With the modified Einstein formula $E = MZ^2$ Mainz starts into the year 2011 as his year's Science City. The title was awarded to the Rheinland-Pfalz state capital from the Donors' Association for German Science. More than 40.0000 students, 4000 scientists, various universities and scientific institutions show: Mainz is an important location for research and innovation. The potential is also visible in 2011 in the urban landscape: learn about and experience science in great exhibitions, guided tours, experiments, workshops, 3-D installations and research expeditions.

Get more information at <u>http://www.emz2.de/</u>.

TAKE A BREAK!

Allow yourself a time off and take a creative break. For this purpose we're providing a wise saying which is accompanied by a seasonally adequate photograph and relaxing music: http://www.aspiras.de/de/seiten/break.html

CHALLENGE ASPIRAS

Just contact us without obligation and discuss your topics and your list of questions. Based on a sound analysis, ASPIRAS offers you a coarse concept including a cost estimation. After consultation with the client ASPIRAS provides the following services: project target identification, project planning regarding time, capacity, cost and manpower, project implementation and control and project documentation. ASPIRAS provides the project results effectively and in due time.

Please contact Cathrin Pauly

CANCEL THE NEWSLETTER?

You wish to cancel the order for ASPIRAS-newsletters coming out four times a year? Send an empty mail with the subject "cancel the newsletter" to pauly@aspiras.de. We immediately take you from the recipients list. We would of course appreciate to hear about the reason for the cancellation.

CONTACT & COPYRIGHT

Cathrin Pauly ASPIRAS Project Consulting in Pharma and Biotech GbR Am Rosengarten 29 D-55131 Mainz

Phone: +49 (0) 6131 - 99 53 04 Mobile: +49 (0) 162 - 615 07 83 Fax: +49 (0) 6131 - 99 53 05 E-Mail: <u>pauly@aspiras.de</u> Internet: <u>www.aspiras.de</u>

© 2011 by ASPIRAS - Project Consulting in Pharma and Biotech GbR

You may forward the ASPIRAS Newsletter to your friends and colleagues.